

# GRAND VOILE

# La lettre mensuelle

N°99 SEPTEMBRE 2001

ORGANE OFFICIEL DE LA FÉDÉRATION FRANÇAISE DE VOILE - FFV 55 AVENUE KLÉBER, 75784 PARIS CEDEX 16, TÉL. 01 44 05 81 00  
Directeur de la publication Jean-Pierre Champion - Rédaction Jean-Luc Paulou et Collectif FFV - Imprimerie ILP, 69300 Caluire

## SOMMAIRE

EDITORIAL, PLANCHE A VOILE.....p.1

MONDIAL JUNIOR ISAF,  
DERIVEUR, ORGANISATION D'ÉPREUVES  
JACQUES ROGGE, MICHEL ETEVENON. ...p.2

L'EURO, LICENCES 2001 - 2002.....p.3

STATION VOILE,  
DEFI DES PRESIDENTS .....p.4

## EDITORIAL

Comme chaque année, les Championnats de France de Voile Espoirs sont l'occasion d'un grand rassemblement de tous les meilleurs jeunes sportifs de nos clubs.

Événement majeur, pour notre Fédération, cette épreuve constitue le point d'orgue de la saison sportive de nos jeunes compétiteurs.

Il convient d'ailleurs d'en rappeler quelques caractéristiques importantes :

- une grande diversité des épreuves : 20 titres ont été mis en jeu,
- un nombre impressionnant de participants : 1206 régatiers, âgés de 12 à 25 ans,
- la présence de 726 bateaux : dériveurs (solitaires et doubles), catamarans et habitables,
- Le très bon niveau des participants, Minimes, Cadets et Juniors pour l'essentiel, représentant chacune des 32 ligues.

Événement sportif de premier plan, ce championnat est aussi une immense fête de la voile, qui a réuni sur le site de Martigues 3500 personnes : les coureurs, leurs parents, mais aussi des entraîneurs et accompagnateurs.

La ville de Martigues et ses partenaires, le Comité d'organisation, et l'ensemble des bénévoles ont su relever le défi d'une telle organisation.

Grâce à leur dynamisme, ils nous ont offert, dès la première édition organisée dans leurs eaux, une épreuve de qualité.

Sachant la charge de travail que nécessite sa mise en place et le niveau d'engagement et de compétence que chacun doit garantir pour assurer son bon fonctionnement, je tiens à les en remercier chaleureusement et à rappeler la place très importante prise par ce Championnat de France dans la promotion de la voile sportive.

Gageons que l'an prochain, nos amis de Martigues sauront encore se surpasser et ce, pour la plus grande satisfaction de tous les participants.

JP Champion.  
Président de la Fédération Française de Voile.

## MONDIAL JUNIOR ISAF

Organisé à Crozon Morgat du 2 au 12 juillet, le Championnat du monde Junior ISAF 2001 a réuni 338 concurrents. Pour la 5<sup>e</sup> fois consécutive, la France à remporté ce titre mondial par équipe.

11 à 12 manches ont été courues par chacune des séries, d'abord dans du petit temps, puis pour finir, avec une dernière journée de brise.

L'équipage vannetais Romain Motteau - François Morvan s'est particulièrement distingué puisqu'il s'impose dans sa série, le Hobie Cat 16.

Dans deux autres séries, les français ont été aussi très présents :

- Marion Defay, médaille d'argent en Planche à voile,
- Marjorie Le Moigne et Laurie Morvan, médaille de bronze, en 420.

C'est donc une belle performance d'ensemble que l'Équipe de France à réalisé à l'occasion de cette Nautica Cup (Coupe des Nations) 2001. Encadrée par française Le Courtois et Yann Diverres, elle précède les Néo Zélandais, à 5 points seulement, et les Australiens.

### Classements Général :

#### Mistral Femme :

- 1/ Z.Klepagka (Pologne),
- 2/ M.Defay (France),
- 3/ D.Solav (Israël).

#### Mistral Homme :

- 1/ J.Van Dijk (Pays Bas),
- 2/ B.Kokalanis (Grèce),
- 3/ K. Fai Chen (Hong Kong),
- .....
- 9/ F.Chapron (France).

#### Laser Femme :

- 1/ W. Schroder (Allemagne),
- 2/ K. O'Brien (Nouvelle Zélande),
- 3/ N. Lloyd (Grande Bretagne),
- .....
- 8/ V. Benech (France).

#### Laser Hommes :

- 1/ M. Powel (Grande Bretagne),
- 1/ B. Lamb (Australie),
- 3/ J. Eloff (Afrique du Sud),
- .....
- 23/ M. Murati (France).

#### 420 Femmes :

- 1/ Bryant / Leonard (Australie),
- 2/ Rawlinson / Rawlinson (Grande Bretagne),
- 3/ Le Moigne / Morvan (France),



**Partenaires officiels**  
[www.ffvoile.org](http://www.ffvoile.org)

**Fournisseurs Officiels**

**BAYER  
CIDIL  
YAMAHA**

Les éditions suivantes ont constitué, elles aussi, des événements importants :

1982 : sera l'année des multicoques et de la victoire de Marc PAJOT,

1986 : consécration de Philippe POUPON,

1990 : une édition exceptionnelle avec Florence ARTHAUD,

1994 : Première victoire de Laurent BOURGNON,

1998 : la Route du RHUM fête son 20<sup>ème</sup> anniversaire en sacrant Laurent BOURGNON pour la deuxième fois.

Parmi les nombreux mérites de Michel ETEVE-NON, son action dans le domaine de la médiation des grandes courses et du développement du sponsoring sont des faits marquants.

Pour le remercier de sa contribution décisive au développement de la course océanique et de toute la voile française, la FFVoile avait eu l'honneur de lui remettre sa médaille d'or, en décembre 1998, lors de la soirée annuelle qu'elle organise pour saluer les grandes victoires remportées par les coureurs français.

La FFVoile tient aujourd'hui à rendre hommage à ce passionné de la course au large, et présente à sa famille et à ses proches, ses sincères condoléances.

## DEVELOPPEMENT

### Flyer " Michel DESJOYEUX "

Les Ecoles françaises de Voile ont reçu avec le pack fédéral, des exemplaires d'un Flyer de promotion de la pratique sportive dans les clubs, réalisé en partenariat avec Michel DESJOYEUX. Ils sont proposés dans des présentoirs pour les banques d'accueil. Une campagne presse doit relayer cette opération dans 450 000 exemplaires des magazines " Jeunes à Paris... ", magazines destinés aux moins de 20 ans et déclinés dans 8 éditions régionales concernant plusieurs grandes villes : Marseille, Lyon, Nantes, Rennes, Lille... Leur diffusion se fait dans les grandes écoles, les universités, et dans tous les lieux de vie des étudiants.

### Co financement de voiles sportives

Le programme de cofinancement de voiles sportives se continue dans la limite des stocks disponibles. En raison des commandes importantes de voiles de Laser et d'Europe, les nouvelles commandes sur ce matériel sont mises en attente jusqu'au mois de septembre. Les clubs intéressés doivent envoyer leurs commandes à la FFVoile.

### Opérations de cofinancement de voiles d'Optimist Ecole

Le dossier a été envoyé le 19 juillet dans les clubs. Il concerne les EFV labellisées en 2001 et tous les clubs de la FFV. Les commandes sont honorées dans l'ordre d'arrivée des dossiers. 2 modèles de voiles sont disponibles : une voile proposée aux clubs affiliés ou agréés au prix de 100 francs (700 voiles avec siglage partenaire, commande limitée à moins de 3 voiles) et une voile réservée aux EFV au prix de 250 francs (1 800 voiles avec siglage spécifique, bande de ris, commande par lot de 5 sans limite de quantité).

### Opérations de cofinancement CIDIL

Début août, il restait du matériel en cofinancement CIDIL pour les EFV :

- 9 voiles 3,5 m $\approx$  planche à voile
- 12 gréements 4 m $\approx$  planche à voile
- 12 voiles catamaran Dart 16
- 19 voiles de catamaran Newcat 12

## Agenda du département Développement

### • Labels 2001

La procédure de demande de label devrait débiter au 1er octobre pour les clubs. Un guide de la labellisation sera adressé en septembre à tous les clubs.

### • Le colloque Développement

Le colloque Développement aura lieu du 4 au 9 mars 2002. Les ligues intéressées pour l'accueillir peuvent envoyer leur proposition au Département Développement. Un cahier des charges a été envoyé dans les ligues au mois de juin.

### • Journées de travail thématiques

Deux journées de travail sont organisées les 30 et 31 octobre 2001 sur Paris. elles doivent permettre de définir les actions à mener dans le cadre des aides au développement des clubs (quelles aides, pour quels clubs ?).

### Réglementation

Le Ministère des Transports travaille sur un projet de refonte de la " sécurité de la navigation intérieure ". Un courrier a été envoyé aux ligues (par mail) pour qu'elles indiquent les problèmes actuellement rencontrés par leurs clubs et les souhaits concernant le projet.

### Voies navigables de France

Le CNOSEF et les Voies Navigables de France (VNF) envisagent d'engager une collaboration plus dynamique dans le cadre de l'accord cadre national. Un courrier a été adressé aux ligues (par mail) pour recenser les clubs implantés sur un plan d'eau ou un cours d'eau relevant des Voies Navigables de France.

L'enjeu est ici pour les clubs concernés d'être intégrés dans les cartographies afin de bénéficier si nécessaire des aménagements dans le cadre du réseau des " voies bleues ".

Si votre club est dans ce cas, merci de le signaler par fax ou mail au département Développement.

### Photothèque 2001

le département Développement souhaite disposer au plus vite de photos de la saison 2001, présentant, si possible, la nouvelle signalétique fédérale et les nouveaux partenaires. Les clubs ou les ligues qui disposent de diapositives libres de droits sur ce thème peuvent nous les adresser.

### Corinne BOLLERI

Après plus de 10 années de collaboration au sein du département Développement, Corinne a choisi de se rapprocher du soleil de la méditerranée. Nous tenons à la remercier très sincèrement au nom de tous, pour le travail réalisé au bénéfice du réseau fédéral. C'est Isabelle ALEXANDRE qui la remplace depuis le 15 août 2001.

## € - L'EURO

Le passage à l'euro des associations nécessite une attention toute particulière. L'euro est notre monnaie depuis le 1<sup>er</sup> janvier 99, mais le passage complet interviendra le 1<sup>er</sup> Janvier 2002, notamment avec l'arrivée des pièces et des billets. Le retrait des Francs sera définitif le 17 Février 2002.

Toutes nos associations et nos clubs sont concernés par le passage à l'Euro. Ce dernier devra obligatoirement être réalisé pour le 31 Décembre 2001 au plus tard.

C'est pourquoi la FFVoile vous propose de consulter son site internet [www.ffvoile.org](http://www.ffvoile.org), sur lequel un lien a été fait avec le site du ministère des finances [www.euro.gouv.fr](http://www.euro.gouv.fr) qui a réalisé un guide pratique pour les associations et l'Euro . N'hésitez pas à le consulter, vous y trouverez une mine de renseignements et d'adresses utiles, (actions à entreprendre, adaptations à réaliser, les informations à délivrer,....)

Vous trouverez ci-joint le sommaire de ce guide électronique destiné aux associations

### • Les étapes du passage à l'Euro

- La marche vers l'Euro
- Les principes juridiques applicables jusqu'à la fin 2001 et les méthodes de calcul
- Préparer les associations à fonctionner en Euros

### A/ L'Euro dans le fonctionnement interne des associations :

- 1/ les moyens de paiement.
- 2/ Le traitement des recettes perçues par l'association.
- 3/ Le paiement des dépenses de l'association :
  - les fournisseurs : en quelle monnaie sont exprimés les achats
  - les salariés : salaires et charges sociales
  - Les impôts et taxes : assiette de paiement.
- 4/ Les marchés publics.
- 5/ La gestion de la trésorerie et la tenue de la comptabilité de l'association
  - Relations avec les banques : trésorerie et emprunts
  - La comptabilités de l'association et la préparation des budgets
- 6/ Les aspects matériels : l'informatique, les automates, les terminaux paiement électronique,...

### B/ L'Euro et les relations de l'association avec ses membres et ses usagers :

- 1/ Cotisations et tarifs
  - application de la conversion
  - adaptation des tarifs,
  - le calendrier.
- 2/ Le rôle des associations vis à vis de leurs membres.
- 3/ Comment s'informer et se former ?

Annexe 1 : rappel des règles à l'usage des associations.

Annexe 2 : sources et contenu des règles régissant l'évolution de la comptabilité des associations.

Annexe 3 : comment contacter le correspondant euro de la trésorerie, le délégué départemental à la vie associative.

L'importance du passage obligatoire à l'euro n'échappera à personne. Aussi, il est vivement recommandé de ne pas attendre le dernier moment (31/12/01) pour réaliser ce passage.

Pour vous aider dans votre démarche, vous pouvez prendre contact avec vos établissements bancaires, votre expert comptable

## LICENCES 2001-2002

La FFVoile a adressé fin Août, aux clubs, ligues et CDV, un dossier relatif à la première étape de la réforme des titres fédéraux pour 2001/2002, ainsi qu'un certain nombre d'informations pratiques liées aux licences 2001 et 2002.

## 420 Hommes :

- 1/ Pressich / De Gavardo (Italie),
- 2/ Tay / Ou (Singaïpourt),
- 3/ Chew / Seymour (Australie),
- 4/ Vigna / Gatti (France),

## Hobie Cat 16 :

- 1/ Motteau / Morvan (France),
- 2/ Kitchen / Overington (Nouvelle Zélande),
- 3/ Lovig / Douglas (Australie).

## PLANCHE A VOILE

### - Colloque Planche à Voile 2001 :

La Commission Technique Planche à Voile du Département ANIMATION SPORTIVE organise son colloque annuel les 22 et 23 Septembre prochains au FIAP Jean Monnet de Paris. Ce colloque sera le temps fort pour faire le point de l'ensemble de l'activité planche à voile au sein de notre Fédération et afin proposer au Comité Directeur les orientations futures.

### -Championnat de France Espoirs Aloha /Mistral et Championnat de France Raceboard

(Brest, du 15 au 20 Juillet 2001) : Ces Championnats de France, organisés par Gradian (Les Crocodiles de l'Elorn et l'USAM Brest), ont réuni 362 coureurs dans les catégories Aloha, Mistral et Raceboard. Ils ont permis de noter une augmentation de la pratique féminine en Aloha et en Mistral, ainsi qu'une dynamique régionale importante autour de ces supports.

Après 12 courses effectuées dans des conditions météorologiques très favorables (vent de 10 à 25 nœuds), les classements définitifs ont été établis ainsi :

## ALOHA

### Minimes filles

1. LE PAGE Anne Sophie - Club : Douarnenez Voile
2. GUYADER Arielle - Club : CN Angoulins
3. NOESMOEN Marie - Club : SN Sablais
4. VILAIN Alice - Club : OGS Grande Synthe
5. VICHARD Marie-Fleur - Club : Surf School S' Malo

### Minimes garçons

1. TOURNEUX Aurélien - Club : CVAN Nantes
2. DUBOY Maxime - Club : CN Angoulins
3. FAVREAU Alexis - Club : AS Calédonienne PAV
4. BONNO Maxime - Club : Surf School St Malo
5. MOURIER Anthony - Club : YCPR Marseille

### Cadettes

1. DUBOY Pauline - Club : OGS Grande Synthe
2. BONON Fanny - Club : YC Mauguio Carnon
3. BURNOTTE Céline - Club : USPEG Marseille
4. GOURAND Solen - Club : AS Calédonienne PAV
5. RICARD Eugénie - Club : YC Mauguio Carnon

### Cadets

1. TILLIER Benjamin - Club : AS Calédonienne PAV
2. BOVIS François - Club : YC Mauguio Carnon
3. DEFAY Florent - Club : AS Gérardmer Voile
4. CORDONNIER Antoine - Club : CN Rennes
5. SERVANT Camille - Club : CV Angoulême

## MISTRAL

### Mistral filles

1. DEFAY Marion - Club : AS Gérardmer Voile
2. VINCENT Edith - Club : Voile Lacanau Guyenne
3. PICON Charline - Club : US Trembladaise
4. GUEGUEN Marine - Club : SR Rochelaises
5. VELLY Elodie - Club : CN Sarzeau

## Mistral garçons

1. CHAPRON Frédéric - Club : SR Rochelaises
2. AUDRAN Benoît - Club : Les Crocodiles de l'Elorn
3. HENRY Quentin - Club : CN Rennes
4. BORIES Olivier - Club : CN Angoulins
5. COULAIS Paul - Club : CNG Croix de Vie

## RACEBOARD

### Féminines

1. MERRET Faustine - Club : Crocodiles de l'Elorn
2. BEHAGEL Marine - Club : Crocodiles de l'Elorn
3. MESSIALLE Perrine - Club : La Mouette Sinagote

### Plumes hommes

1. AURIOL Nicolas - Club : CMV St Brieuc
2. CARBONNIERES Christophe - Club : CNCAS Nantes
3. LADAN Jean-René - Club : YC Toulon

### Lourds hommes

1. MESLE Xavier - Club : SWICA Angers
2. LELOUP Mathieu - Club : Crocodiles de l'Elorn
3. MICHEL Christophe - Club : CNBPP

## DERIVEUR

### - Modification au calendrier 2001 :

Annulation des SIL 420 organisés par les clubs : CN Lorient, SN Lecques, CV Moisson Lavacourt, CV Bordeaux, initialement prévues au calendrier du 01/11/2001 au 03/11/2001. Elles sont remplacées par une compétition nationale au C.N. BISCARROSSE OLYMPIQUE du 30/10/2001 au 03/11/2001.

### - Classe 420 :

Modification du bureau de l'UNIQUA : L'Assemblée Générale UNIQUA, qui s'est tenue le dimanche 19 août, a été marquée par la démission de Clément MIZZI qui a souhaité se retirer pour se consacrer à d'autres missions. Le Comité Directeur a désigné un Bureau provisoire qui a pour mission de restructurer l'UNIQUA et d'organiser une Assemblée Générale Extraordinaire électorale lors de la Nationale d'Automne qui se déroulera à Biscarrosse, du 30 octobre au 3 novembre 2001.

### Bureau provisoire :

Président	Rémi BARBARIN
Vice Président.	Paul ADAM
Trésorier	Raymond GOHIER
Secrétaire	Jean Paul MONTEIRO

## ORGANISATION D'EPREUVES

Appel de candidature pour l'organisation :

1/ du Championnat de France de Voile Radiocommandée de la Classe "1m"  
Dates souhaitées : Pentecôte 2002, 18 au 20 mai.

2/ du Championnat de France de Raids 2002 :  
Classe : Formule 18,

Nombre d'équipages : 40,

Nombre de jours de courses : 4 ou 5,

Forme de l'épreuve : Raids d'une distance de 25 à 50 nautiques quotidiens.

3/ Coupe Nationale Formule 18 :

période souhaitée : pentecôte 2002

3 jours de course, environ 60 bateaux, parcours sur bouées.

Les clubs, CDV, ou ligues intéressés par l'organisation de l'une de ces épreuves, doivent adresser leur dossier de candidature (descriptif et budget prévisionnel) au Service Organisation d'Eprouves de la FFV, au plus tard le Vendredi 12 Octobre 2001 (cachet de La Poste faisant foi).

## Jacques ROGGE

Le 8<sup>e</sup> Président du Comité International Olympique a été désigné au début du mois de juillet.

Agé de 59 ans, ce chirurgien orthopédiste belge succède à Juan Antonio Samaranch, qui a régné sur l'Olympisme pendant 21 ans.

Membre du CIO depuis 1991, et de la commission exécutive depuis 1998, il a représenté son pays en voile - série Finn - aux jeux de Mexico (1968), Munich (1972), et Montréal (1976). Champion du monde junior à 17 ans, champion de Belgique pendant 16 années consécutives, il a pratiqué la voile très jeune et régaté dès l'âge de 12 ans.

Il est par ailleurs ancien membre de la commission médicale de l'ISAF.

Jacques Rogge a été élu pour un mandat de huit ans, renouvelable une seule fois pour une durée de quatre ans. Il aura donc la charge des olympiades d'Athènes, de Pékin, et peut être de celles de 2012.

JP Champion, Président de la FFVoile voit dans cette nomination au moins 2 aspects très positifs :

- le nouveau Président est un francophone, qui sera sûrement sensible à la défense de la langue française dans le monde de l'olympisme,  
- c'est un amateur de voile qui, même s'il se doit de ne privilégier aucun sport, sera attentif à l'organisation des épreuves dans cette discipline.

Claire Fountaine, DTN Adjoint chargée du Haut niveau Olympique, souligne quant à elle la qualité "d'homme propre" du nouveau Président, qu'elle a d'ailleurs côtoyé lors des jeux de Montréal. Elle en espère plus de transparence dans le fonctionnement du Comité Olympique et des positions plus affirmées, notamment pour ce qui concerne la lutte antidopage.

## Michel ETEVENON

Pour les amateurs de course au large, Michel ETEVENON, est avant tout l'armateur des Kriters et le père de la route du Rhum.

Deux histoires extraordinaires qui, depuis plus de vingt ans, ont marqué la voile Française.

- la "saga des Kriters", ces 9 bateaux qui ont couru toutes les grandes courses, parmi lesquelles la Whitbread, la course du Thé, celle des Clippers et bien sûr la Route du Rhum.

Monocoques, catamarans ou trimarans, skippés tour à tour par Jack Groult, Jean Yves Terlain, Michel Malinovsky, Olivier de Kersauzon, Tom Grosman, André Viant, Jack Petith et Philippe Monet, ils ont sans cesse lutté pour la victoire.

### - la Route du Rhum

Parce qu'en 1976 les Anglais venaient de limiter la taille autorisée des voiliers de l'OSTAR, Michel ETEVENON décida de créer la Route du Rhum en 1978. C'était la première Transat Française .

Dès sa première édition, cette course va connaître un extraordinaire succès. L'arrivée au sprint, sous le regard des médias, et les 98 secondes d'écart entre Mike BIRCH sur Olympus Photo et Michel MALINOVSKI sur Kriter V ont marqué tous les esprits. Olivier de KERSAUZON participa d'ailleurs à cette première course avec son trimaran KRITER IV.

## • Plusieurs changements : les noms, les champs d'application et les validités.

- La licence annuelle adulte ou jeune deviendra la **LICENCE CLUB FFVoile** (adulte ou jeune) à partir du **1er janvier 2002**. Elle visera tous les membres des clubs, adultes ou jeunes, quelles que soient leur pratique et/ou leur fonction, et aura une durée de validité annuelle (du 1/01/2002 au 31/12/2002, validité débutant au jour de la souscription de la licence), sauf pour le primo licencié.

Pour mémoire, le primo licencié est une personne physique n'ayant jamais disposé d'une licence club FFVoile et souhaitant se licencier entre le 1<sup>er</sup> Septembre et le 31 Décembre de l'année en cours. Il se verra automatiquement délivrer une nouvelle licence pour la totalité de l'année suivante. Il s'agit bien souvent de stagiaires, qui après leur stage d'été, souhaitent poursuivre la voile en club. Le prix de cette licence (valable en quelque sorte 16 mois), lui sera vendu au prix correspondant (adulte ou jeune) à l'année N+1.

- La licence école et le passeport voile deviendront la **LICENCE ENSEIGNEMENT FFVoile** à partir du **1<sup>er</sup> Janvier 2002**

Elle concernera les stagiaires des écoles de voile en cours collectifs ou particuliers, et aura une durée de validité **annuelle** à compter du 1<sup>er</sup> Janvier 2002 (du 1/01/2002 au 31/12/2002).

- La licence temporaire compétition deviendra la **LICENCE TEMPORAIRE FFVoile** à partir du **1<sup>er</sup> Janvier 2002**.

Elle visera les pratiquants occasionnels en compétition (à l'exclusion des compétitions décernant un titre international, national, régional ou départemental et des sélectives correspondantes excepté pour les sélectives donnant accès aux championnats de France corporatifs), et aura une durée de validité d'une journée calendaire ou 4 jours consécutifs.

## INFORMATIONS PRATIQUES SAISONS 2001 ET 2002

### 1/ Modifications dès 2001

#### Extension de la validité des titres

La modification des dates d'arrêtés comptables (31/12/2001 au lieu du 30/09/2001) nous oblige à étendre la validité des licences école, passeports voile et licences temporaires 2001.

En conséquence, la validité de ces titres est étendue **jusqu'au 31/12/2001**.

L'assurance attachée à ces titres étant également étendue jusqu'au 31/12/2001.

#### Retour des licences

- Licences école (période de validité 1/10/2000 étendue au 31/12/2001).

Les clubs doivent retourner à la FFVoile les licences école [carnet(s) complet(s) ou entamé(s), devant obligatoirement comprendre les 3 feuillets dupliquants (blanc, rose, vert) portant le même numéro et accompagné(s) du (des) livret(s) école de voile] invendues pour le **17 DECEMBRE 2001 minuit, cachet de la poste faisant foi (\*)**.

**Passé ce délai, aucun retour ne sera pris en compte**

- Licences temporaires compétition 1 jour et 4 jours (période de validité 1/10/2000 étendue au 31/12/2001). Les licences temporaires compétition n'intervenant pas dans la détermination du nombre de représentants aux assemblées générales, les clubs doivent nous retourner ces titres pour le **17 DECEMBRE 2001 minuit, cachet**

## de la poste faisant foi.

**Passé ce délai, aucun retour ne sera pris en compte.**

- Passeports voile (période de validité 1/10/2000 étendue au 31/12/2001)

Les ligues doivent retourner les passeports voile à la FFVoile pour le : **17 DECEMBRE 2001 minuit, cachet de la poste faisant foi. Passé ce délai, aucun retour ne sera pris en compte**

Ceci implique donc que les clubs doivent retourner les passeports via leur ligue quelques semaines avant.

Pour la date de retour dans les ligues : Voir avec la ligue de votre ressort territorial.

## 2/ Nouveautés 2002

**Tarifs des licences 2002 (période 1<sup>er</sup> janvier 2002 au 31 décembre 2002)**

- Licence club FFVoile adulte : 38 € soit 249,26 FF

- Licence club FFVoile jeune : 19 € soit 124,63 FF

- Licence enseignement FFVoile : 8,64 € soit 56,67 FF

- Licence temporaire FFVoile 1 jour : 5,4 € soit 35,42 FF

- Licence temporaire FFVoile 4 jours : 15,50 € soit 101,67 FF

## Dossier licences 2002

- Le dossier licences pour la saison 2002 sera envoyé vers les clubs, ligues et comités départementaux fin novembre 2001.

## Renouvellement des licences club FFVoile

- Pour la saison sportive 2002, le renouvellement des licences club FFVoile ne pourra se faire qu'à partir du 1er janvier 2002. Il ne vous est donc plus possible de saisir les renouvellements des licences club FFVoile au 1<sup>er</sup> octobre.

## STATIONS VOILE

### Programme 2001

Le programme des actions 2001 développe trois axes fondamentaux :

1/ Un projet de portée générale se traduisant par le renforcement :

- des liens et collaborations avec l'Etat et ses organismes : Ministères, Ecole Nationale de Voile, Agence Française d'Ingénierie Touristique

- des relations avec les Fédérations nautiques et les acteurs nationaux du nautisme.

- de la présence du système SVNT en région en favorisant et accompagnant les groupements régionaux, là où cela est possible.

2/ Le renforcement des organisations locales par le biais d'accompagnement dans la réalisation des projets locaux et la formation des acteurs.

3/ L'amélioration de notre communication tant à l'externe qu'à l'interne.

### Recrutement

Monsieur Alain AUTON a rejoint l'équipe permanente de FSVNT depuis le 1<sup>er</sup> novembre 2000. Il occupe la fonction de Directeur adjoint et est plus spécifiquement en charge de l'accompagnement local.

### Stages de formation

Chaque année FSVNT propose un programme de stages de formation professionnelle à l'ensemble des acteurs du réseau. Cette année, 19 sessions ont été ouvertes et près de 100 personnes ont pu y participer. Le degré de satisfaction des participants est toujours élevé.

### Salon des Loisirs de Plein Air 2001:

Dans le cadre des actions thématiques, le

réseau national et 14 SVNT ont souhaité être présentes ou représentées sur un stand commun au Parc Floral de Paris (porte de Vincennes) du 22 au 25 mars 2001.

## Nouvelles Stations

L'Assemblée Générale de FSVNT, du 2 décembre 2000, s'est prononcée favorablement sur l'accueil de 3 nouvelles Stations dans son réseau. Il s'agit de :

- **Fécamp** (Seine Maritime), pays de hautes falaises et dont le port est une escale pittoresque appréciée sur la côte d'Albâtre.

- **Le Pays Rochefortais** (Charente Maritime), qui s'articule autour de trois pôles nautiques :

- l'arrière pays avec ses marais et ses canaux,
- Rochefort avec son port de plaisance sur la Charente,
- le littoral autour de Fouras et de Port des Barques.

- **Aix-les-Bains - Lac du Bourget** (Savoie), lac naturel le plus grand de France, qui est un haut lieu de la pratique de la voile, de l'aviron et du ski nautique. Site bien venté, son eau atteint les 26 degrés en été.

## Fête du Nautisme 2001

La Fête du Nautisme 2001 a été un succès populaire. L'implication de FSVNT au sein du Comité National d'organisation et la mobilisation des Stations dans l'organisation locale ont contribué largement au succès de cet événement. En effet, 29 stations Voile - Nautisme et Tourisme ont participé à la Fête du Nautisme dont 5 en tant que "Evénements Phares" : Ouistreham - Riva Bella, Saint-Malo, Pays Rochefortais, Pays Royannais, Les Sables d'Olonne, et 10 en tant que "Evénements Régionaux" : Les Dunes de Flandre, Fécamp, Le Havre, Cherbourg-Hague, Rade de Brest, Presqu'île Guérandaise, Ile de Noirmoutier, St Gilles St Hilaire de Riez, Calvi et Le Marin.

## DEFI DES PRESIDENTS

La Société des Régates du Havre organisera, les 27 et 28 octobre prochain, la 8e édition du "Défi des Présidents".

Cette épreuve est ouverte à tous les Présidents de Clubs et d'Associations Nautiques, de ligue, de CDV...

Elle se courra sur des bateaux de type "Mini-J" fournis par la SRH, sur le bassin Vauban, véritable stade nautique situé au centre de la ville du Havre qui permet aux spectateurs une parfaite observation des départs, croisements de route, passages de marques...

Par 3 fois, Pascal Berbigier ( CV Tours ), et Damien Savatier ( SRH ) se sont imposés dans cette épreuve, qui a vu la victoire de Gilles Gluck ( CN Saint Florent ) lors de l'édition 2000.

Soutenue par la mutuelle de santé "Imadiès", par le conseil Général de Seine Maritime, ainsi que par la ville du Havre, cette régates est devenue l'une des classiques de la saison nautique sur le plan d'eau du Havre.

A proximité du Bassin Vauban, sur le bassin Paul Vatine, seront réunis à la même période les 37 bateaux de la "Transat Jacques Vabre", qui s'élanceront du Havre les 3 et 4 novembre vers Salvador de Bahia, au Brésil.

Renseignements complémentaires

Tel : 02 35 42 41 21 / Fax : 02 35 43 50 76 /

Email : srh@regate.com